

*Vous pouvez consulter le site de la  
Fédération de Gironde*

**www.trad33.com**

*et retrouver les dernières infos : des  
manifestations, des stages, des  
ateliers, des groupes, des partitions  
à télécharger...*

*Avec des photos sur des événements  
(bals, R3M, etc).*

📅 **Septembre 2014**

## BORDEAUX

Soirées "pub gascon" au "LUCIFER", 35  
rue de Pessac

Le 1<sup>er</sup> mercredi du mois (Sauf en août)

**3 septembre**

Tél ; 05 57 69 67 85 ou 06 87 17 01 85

## STAGES

### SAINT EMILION

**26 octobre au 29 octobre -**

Stage d'accordéon diatonique avec Claire  
GOUJON

Rens. : [folkdanse.free.fr](http://folkdanse.free.fr)

☎ : 05 56 64 10 49

## Rencontres R3M 2015

### Sessions de Préparation

**GRADIGNAN** Salle espace jeunes -  
Parc de la Tannerie 141, rue Croix  
de Monjous (sortie rocade N° 17)

Contact : Claire GOUJON 05 56 64 10 49  
[claire.goujon@sfr.fr](mailto:claire.goujon@sfr.fr)

Sessions prévues : 13/09, 4/10,  
8/11, 13/12. 2014

Répétition générale : 10/01/2015.

R3M 2015 : 17 janvier 2015

## VILLANDRAUT

Salle des fêtes – le 2<sup>ème</sup> vendredi du mois :  
(sauf en juillet et août).

**12 septembre.**

19h00 - Initiation aux danses traditionnelles  
(débutants et confirmés)

20h00 – Repas « sorti du panier »

21h00 – Bal organisé en sessions.

23h30 – Bal en scène ouverte

1h30 – Fin du bal

Contact Patrick/dany Asso. « CIRONDO »

Tél : 05 56 25 83 43

[lepetitbaldevillandraut@yahoo.fr](mailto:lepetitbaldevillandraut@yahoo.fr)

## ANDERNOS .

Stages mensuels de danses Trad. animés par  
Daniel BASAIRRI

Salle Diapason, rue Gustave Eiffel

**2<sup>ème</sup> samedi du mois de 14h30 à  
17h30**

☎ 05 56 26 81 47 - 06 11 11 47 44

[www.lous-pignots.fr](http://www.lous-pignots.fr)

## MANIFESTATIONS

📅 **Août 2014**

### ANDERNOS

En août

« A la jetée »

Tous les lundis soirs à 21h

**4 – 11 – 18 et 25 août**

**Bal Trad (Scène ouverte)**

Tél : 05 56 26 81 47

### 20 septembre BARSAC

**Mond'OC 4**

**Hestenau Occitan**

Avec Duo BIBONNE, Pillot, Ateliers...

20h30 : Kat CA-I, BIVOAC (bretons).

Tél : 06 37 74 85 04

## CAMIRAN

Salle des fêtes

**le 27 septembre.**

18h - Initiation danses Trad..

19h30 – Auberge espagnole

21h00 – Bal scène ouverte aux musiciens.

Organisé par l'Asso. "PIROUETTES"

☎ 05 57 98 71 31

## BORDEAUX CAUDERAN

L'atelier d'accordéon diatonique de CAUDERAN  
propose un atelier pour adultes, 1 dimanche/  
mois, à 9h30 à l'école de musique de  
CAUDERAN, salle de la Pergola (derrière  
l'église Saint Amand)

**Les : 14/09, 12/10, 16/11, 07/12 - 2014**

**Les : 11/02, 08/02, 08/03, 12/04, 10/05,  
14/06 - 2015**

☎ 05 56 08 29 33

<http://lo.talhier.free.fr>

## ISLE SAINT GEORGES

Salle des Gravettes

(près de l'église)

Jeu de Trad de l'été

**7 août**

21h - (Scène ouverte)

Tél : 06 75 85 30 98

## CANEJAN

18<sup>ème</sup> festival MUSICABOURDONS

**26 et 27 septembre 2014.**

**Le 26 – Oriès – Lost Highway**

**Le 27 – Les Feuilles d'en face,**

**Clicadrona, Zlabya,**

**Terminal Tragheti**

Rens ; 05 56 91 64 22 – 06 03 15 78 88

[www.musicabourdons.com](http://www.musicabourdons.com)

## CENON

Au sein de l'école de musique,

1 - Atelier de vielle à roue 9h à 11h débutants –  
11h à 13h confirmés.

2 samedis / mois

☎ 06 84 53 08 05 – 09 52 24 14 85

[www.albacarma.com](http://www.albacarma.com)

**26 août (Ma)**

### LA TESTE DE BUCH

Les Mardinades : Bal Trad. avec  
Ginginha Gratis, le Trio du haut

19h Initiation aux danses avec Marylin  
SIMON, puis Bal et Démo.

# PREVISIONS

**11 octobre----- GRADIGNAN** Salle Rencontres, Parc de la Tannerie – 141 rue rocade N° 17).- 15h à 18h Initiation aux danses Trad. – 19h pot d'accueil et repas sortis des paniers. 21h - Bal Trad avec MASCARET  
☎ 06 83 32 69 35

**11 octobre PESSAC** salle Bellegrave , dans le cadre du festival MASCARET. La TALVERA + initiation aux danses catalanes.

## BORDEAUX

Avec l'Association Tradobordeleau, BOEUF/BAL le deuxième lundi de chaque mois 22h00 au **ZIG ZAG**, 73 cours de l'Argonne (à 2 pas de la place de la Victoire, tram B Saint Nicolas)

**Bal le 13octobre.**

☎ : 06 06 49 80 43

<http://tradobordeleau.lautre.net/>  
[contact@tradobordeleau.lautre.net](mailto:contact@tradobordeleau.lautre.net)

**25 octobre CUDOS** – L'Association Familles Rurales organise un atelier accordéon diatonique de 14h30 à 17h30 animé par Claire GOUJON.

Patrick LAVAUD présentera son livre sur l'accordéon. Repas auberge espagnole suivi d'un Bal Trad.

Tél : 06 49 37 57 56 – 05 56 25 41 41

**25 octobre BORDEAUX** dans le cadre du festival MASCARET – Bal Trad. avec Lo Lop e la Lebre.

**28 octobre (Ma)**

**ST CHRISTOPHE DES BARDES** 21h au moulin de Lagnet (près de **ST EMILION**) Animation-bal avec le duo Simone et Ginette. ☎ 05 56 64 10 49.

[simoneginette.free.fr](http://simoneginette.free.fr)

**15 novembre SAINT SELVE**  
Salle polyvalente – GRAND BAL « Anniversaire des 20 Ans » des Tortues Véloce, avec la participation du comité des fêtes de SAINT SELVE.  
Tél : 06 70 07 94 44 – 05 56 23 49 90.

**8 novembre PODENSAC** Bal Trad. avec La Forcelle.

**8 novembre ARES** Bal Trad . avec Lou Rebaley't.

**15 Novembre CIVRAC SUR DORDOGNE** – Bal Trad.

**22 novembre LISTRAC MEDOC** – Bal Trad. avec Simone et Ginette.

**28 novembre LEOGNAN** Salle Georges BRASSENS soirée chorales, Basques, Gascons, Bretons.

**6 décembre NOAILLAN** Bal Trad. avec Simone et Ginette.

**6 décembre GRADIGNAN** – Bal Trad

**6 décembre** –Bal Basque/Trad. avec BILDU

**20 décembre CAMIRAN**

Salle des fêtes - Organisé par l'Asso. "PIROUETTES" - 15h Bal enfantin

☎ 05 57 98 71 31

**10 janvier 2015 LE HAILLAN** – Salle Colindres, avenue de Los Héros – 14h30 à 18h stage de danses de la Creuse. - 19h Repas tiré du sac. – 21h Bal Trad. Stage et bal animé par le Duo EVA de la Creuse. Tél : 06 42 51 40 32.

*Date à réserver*

*17 janvier 2015*

*Rencontres R3M 2015-  
GRADIGNAN*

## VOISINS, VOIS...

**AUVILLAR (82)**

Organisation : Camba Tòrta – Rens. 06 03 08 10 11  
[camba.torta@orange.fr](mailto:camba.torta@orange.fr)

**ENMDL - Big Boha Band**

☎ 06 09 71 39 45

**GARDONNE (24)**

Cours de diato, flûte à bec, vielle à roue, chabrette/hautbois, mandoline.

Atelier de musiques traditionnelles tous les vendredis à 18h30

**SAUSSIGNAC (24)**

Atelier de danses Trad de 14h à 14h45 le dimanche . et bal de 15h à 19h animé par MARAGANE. : **Les 9/11 et 14/12**

☎ 06 48 36 78 82

**AGEN (47)**

Atelier de danses occitanes, premier et troisième lundi du mois de 20h30 à 22h30 – Salle apple jack rue des cognassiers.

☎ 05 53 68 28 60 (ACPA)

**FAUILLET (47) Salle des fêtes**

Avec les Sans souci de Fauillet Bal Trad du Dimanche à 15h (scène ouverte)

Les 19 octobre, 16 novembre, 14 décembre 2014,

Initiation aux danses tous les samedis après-midi de 15h à 17h30 du 4 octobre 2014 à fin mars 2015.

☎ 05 53 79 13 40 – 05 53 79 02 25

**LAPARADE (47)**

Soirées atelier danses Folk

☎ 06 71 16 50 23

**TONNEINS (47)**

Salle Copellia, rue Georges CLEMENCEAU – Avec le groupe LA GARANCE DE TONNEINS - Initiation aux danses Trad. le mardi de 20h30 à 22h et le vendredi à 20h ☎ 06 88 96 49 07

**14/15/16 Août – VERGT (24)**

**La RANVERSADA**

**Oc'xygène**

10 stages/talhers

3 soirées concerts-bals

[philippe.burey@wanadoo.fr](mailto:philippe.burey@wanadoo.fr)

**14 août (40) – Fêtes de DAX** bodega « Lo Pit » Place de la Cathédrale ; Lo silenci de la Flor à 12h concerts-chants occitans – 19h Bal Trad .

**24 août (Di) SANGUINET (40) –** Chancada : 18h Lo vent de l'Estey (chant), Matiu DUFAU, lo Silenci de la Flor (Bal)

24 au 27 août

**LA ROCHEBEAUCOURT (24)**

Stage d'été de vielle à roue avec Pascal LEFEUVRE et Philippe MOUSNIER

☎ 06 84 53 08 05

[www.albacarma.com](http://www.albacarma.com)

**8 novembre MONT DE MARSAN (40)** Bal avec Les Semelles.

## INFORMATIONS

**Association DANS'TRAD**

Recherche des musiciens, pour suivre son groupe de danses lors des animations.

**Contact : 05 57 84 39 10**

**BORDEAUX (nouveau)**

Ateliers musiques et danses Trad. Occitanes et Basques, à la maison Basque de BORDEAUX, 7 rue du Palais de l'Ombrière (Tram A Palais).

Cours d'accordéon diatonique individuels et collectifs avec Gauvain SCHALCHLL

Danses Trad. un vendredi par mois.

Stage de Mutxikoak vendredi soir et samedi matin une fois par mois.

**Dates sur [www.eskualetxea.org](http://www.eskualetxea.org)**

**Rens : 06 64 99 03 30**

**LES SEMELLES**

Viennent de sortir leur premier CD : "Sous les étoiles" Rens ; Ange au 06 87 33 05 27

Jean Luc : [semelles@orange.fr](mailto:semelles@orange.fr)

**Atelier LE HAILLAN**

Recherche un musicien (accordéon de préférence), pour accompagner la

formation aux danses Trad, le jeudi de 19h à 22h.  
**Contact : Sylviane au 06 42 51 40 32**

**LA BASE DUO (Bal gascon)**  
(Didier OLIVER/Joachim MONTBORD)  
Vient de sortir son nouveau CD « LO BAS TEMPS – Rens : 06 12 06 30 78 auprès de Didier OLIVER.  
[didier.oliver@sfr.fr](mailto:didier.oliver@sfr.fr)

**BORDEAUX** Sur le site : <http://tradobordeleau.lautre.net> : Possibilité pour tous de compléter l'agenda des événements trad en Gironde (s'inscrire sur le site) , ou de communiquer et recevoir des infos concernant les bals, (s'inscrire sur la liste de diffusion BAL).

**BORDEAUX**  
Cours particulier à domicile, de piano et d'accordéon chromatique piano.  
Laurence PAVLATA ☎ 05 56 91 64 22.  
[lpavlata@voila.fr](mailto:lpavlata@voila.fr)

**BARSAC**  
Cours d'Occitan tous les jeudis de 19h à 20h30 à l'école de la Calandreta de Siron.  
Rens : **06 63 21 93 96** .

Atelier d'accordéons de Michel LEGAUX au moulin de Gameta à TARDETS (64)  
[www.diato-castagnari.com](http://www.diato-castagnari.com)  
[diatomodo@wanadoo.fr](mailto:diatomodo@wanadoo.fr)

Atelier d'accordéons de Lou MOREL. Accord et réparations, vente, location. 17, rue Tallavi 33310 LORMONT Réception sur RDV : 05 56 52 36 84  
[www.morel-accordeons.com](http://www.morel-accordeons.com)  
[morel.accordeons@laposte.net](mailto:morel.accordeons@laposte.net)

☞ Lous Pignots  
<http://www.lous-pignots.fr>

☞ LA QUADRETTE DE GASCOGNE  
<http://quadrette.free.fr>

☞ Ateliers Musique et Danses Trad de CAUDERAN  
[cauderan.trad@laposte.net](mailto:cauderan.trad@laposte.net)

☞ Gric de Prat  
[www.gricdeprat.com](http://www.gricdeprat.com)

☞ CALANDRETA DAUNA de PESSAC  
[www.calandreta-dauna.fr](http://www.calandreta-dauna.fr)

☞ FOLKADANSE - Répertoire "général, bal enfantin et R3M" pour accordéon diatonique à télécharger, et aussi

**consulter et télécharger l'AIRIAL.**  
<http://folkadanse.free.fr>

☞ Simone et Ginette  
<http://simoneginette.free.fr>

☞ MUSICABOURDONS – Organisation de bals sur BORDEAUX et CUB.  
[www.musicabourdons.com](http://www.musicabourdons.com)

☞ Dans'Trad [www.danstrad.fr](http://www.danstrad.fr)

☞ MASCARET  
<http://pagesperso-orange.fr/trad.mascaret>

☞ CARMA [www.albacarma.com](http://www.albacarma.com)

☞ Sous-Fifres de Saint Pierre  
[www.sous-fifre.fr](http://www.sous-fifre.fr)

☞ LOU'REBALEY'T  
[loubaleyt@hotmail.fr](mailto:loubaleyt@hotmail.fr)  
[www.loubaleyt.com](http://www.loubaleyt.com)

☞ ARMOR - Amicale des Bretons  
[www. Bagad-ker-vourdel.org](http://www.Bagad-ker-vourdel.org)

☞ Informations Sud Gironde  
Adu Sud Gironde : <http://www.adu.fr/>

Pour retrouver INFOTRAD  
<http://agenda.trad.org/>

[www.infofolk.net](http://www.infofolk.net) Informations Charente et Région Poitou-Charente –Limousin – Périgord

☞ Retrouvez toute l'actualité des musiques traditionnelles en Béarn sur  
[www.ostaubearnes.fr](http://www.ostaubearnes.fr).

☞ Toute l'actualité des musiques celtiques en Bigorre sur  
[www.celtesenbigorre.chez.tiscali.fr](http://www.celtesenbigorre.chez.tiscali.fr)

## CONTACTS

**Département Gironde**  
Alenada 06 87 34 75 40  
[alenadagroupetrad33@gmail.com](mailto:alenadagroupetrad33@gmail.com)  
Attention ! Chantier Vocal 05 56 62 40 48  
05 56 62 44 45  
Armor 06 78 87 70 86  
Bagad Ker Vourdel 05 56 95 39 84  
Bal à fond 05 56 21 51 28 05.56.78.85.58  
[bal.a.fond@free.fr](mailto:bal.a.fond@free.fr)  
Bildu 05 56 45 68 41 - 05 56 97 09 96  
Bonagar 05 57 34 11 66  
Cercle Celtique Armor 06 81 85 53 20  
Compagnie Vieussens 08 75 24 63 27  
06 84 53 83 17  
[vieussens@wanadoo.fr](mailto:vieussens@wanadoo.fr)  
Création 05 57 24 21 73 / 06 84 82 45 01  
Dans'Anim 05 56 97 57 92  
Dans'Trad 05 57 84 39 10- 05 53 64 37 31 –  
[jacotrad.molinie@orange.fr](mailto:jacotrad.molinie@orange.fr)  
Div'arts 05 56 77 69 52  
[br-lefevre@wanadoo.fr](mailto:br-lefevre@wanadoo.fr)  
Duo Lefevre Le Meur 05 56 62 77 04

[pascal.lefeuvre@hotmail.fr](mailto:pascal.lefeuvre@hotmail.fr)  
Faburden 06 62 86 73 50  
[www.faburden.com](http://www.faburden.com)  
Folk Gang Amadeus 06 04 17 08 62  
[vincentmazeau@free.fr](mailto:vincentmazeau@free.fr)  
Garluche 06 87 17 01 85  
Ginginha Gratis et Lo Silenci de la Flor  
[www.tradenbal.fr](http://www.tradenbal.fr) – Tél : 05 56 91 64 22  
Gric de Prat 05 56 63 14 63  
La Base Duo 06 12 06 30 78  
[Didier.oliver@sfr.fr](mailto:Didier.oliver@sfr.fr)  
Le petit Orchestre Bigardoy 05 56 63 14 63  
Les Baladoucs 06 03 35 11 47  
06 82 67 20 99 –  
<http://pagesperso-orange.fr/Baladoucs/>  
Les Fifres de Gans 05 56 25 27 65  
Les Fifres du Nizan 05 56 25 04 05  
Les Sous Fifres Saint Pierre 05 56 76 88 28  
Lo lop e la Lèbre 06 17 33 42 29  
[katzjik@yahoo.fr](mailto:katzjik@yahoo.fr)  
Lou Rebaley 06 74 45 61 35 - 05 56 60 09 61  
[loubaleyt@hotmail.fr](mailto:loubaleyt@hotmail.fr)  
[www.loubaleyt.com](http://www.loubaleyt.com)  
Lous Pignots 05 56 26 81 47

[contact@lous-pignots.fr](mailto:contact@lous-pignots.fr)  
Les Tortues Véloces 06 70 07 94 44 – 05 56 23 49 90.  
[tortues.veloces@gmail.com](mailto:tortues.veloces@gmail.com)  
Lo silenci de la Flor 06 09 38 82 83  
[lpavlata@voila.fr](mailto:lpavlata@voila.fr)  
Manufactures Verbales 06 08 63 87 95  
Mascaret 06 83 32 69 35 - 05 57 96 64 12  
Musicabourdons 05 56 91 64 22  
Quaouarons 05 57 34 11 66  
Quadrette Gascogne 06 98 74 06 87,  
Rondeau Bordelais 05 56 30 02 58  
[rondeau.bordelais@laposte.net](mailto:rondeau.bordelais@laposte.net)  
Steve Cadencé 09 51 06 00 08  
Scotch Mist 06 11 12 84 20  
les Semelles 06 03 15 78 88  
[semelles@orange.fr](mailto:semelles@orange.fr)  
Simone et Ginette 05 56 64 10 49  
[simoneginette@free.fr](mailto:simoneginette@free.fr)  
Tradenbal [tradenbal@gmail.com](mailto:tradenbal@gmail.com)  
[www.tradenbal.fr](http://www.tradenbal.fr)  
Trad'Laleyre 05 56 82 33 97/06 88 47 92 60  
[trad-laleyre@laposte.net](mailto:trad-laleyre@laposte.net)  
Trio Ch'Oc 05 56 62 77 04  
Zanzibar Compagnie 05 56 62 77 04  
– 06 84 53 08 05  
[pascal.lefeuvre@hotmail.fr](mailto:pascal.lefeuvre@hotmail.fr)  
Zef 06 07 45 40 20  
Zherdine 05 56 27 33 61

**Autres départements**  
Alios 05 58 41 20 27  
ATP 05 53 20 74 16  
Bohaires de Gasconha 05 61 62 43 38  
Davanger 05 62 63 40 95  
Gatemina 06 12 49 74 79  
Maragane 06 78 58 47 10  
[boullier.jja@orange.fr](mailto:boullier.jja@orange.fr)  
Pimparella 06 71 16 50 23  
Pintou en Vadrouille  
<http://pintou.tomdoo.com>  
Trad Troubadours 05 53 93 24 86

**L'AIRIAL et www.TRAD33.com**  
Pour faire passer vos annonces de manifestations, de stages..., vous abonner...  
1 - Par internet avec le courriel :  
[airial@trad33.com](mailto:airial@trad33.com)  
2 - Par courrier abonnement annuel :  
10 Euros à : **AIRIAL**  
141, rue Croix de Monjous  
33170 GRADIGNAN

**Pour contacter personnellement  
Yves POUYSEGUR :  
Tél : 05 56 31 52 41**

**PUBLIC** : le fichier légalement  
déclaré à la CNIL qui vous permet  
de recevoir ce précieux document

ne demande qu'à être enrichi des  
coordonnées de vos amis intéressés.

**AGENDA** : le prochain "L'AIRIAL"  
paraîtra fin septembre 2014 Les  
informations doivent nous parvenir  
avant le 10 septembre pour la période  
octobre, novembre, décembre 2014.

**L'AIRIAL  
ISSN 1270 - 2**